



NEUS US

THAL

JULI 2025

Informationen der Politischen Gemeinde, Mitteilungen der Vereine,
Aktuelles aus Thal, Staad, Buechen und Altenrhein



*Die Redaktion und unsere Inserenten,
wünschen Ihnen erholsame Sommerferien.*

Bodensee bei Staad

Foto: Markus Vetter

- **GELUNGENE NEUZUZÜGERBEGRÜSSUNG**
- **DIENSTJUBILÄUM**
- **ANPASSUNG ELEKTROREGLEMENT**

BÜRO-ÖFFNUNGS- ZEITEN RATHAUS

Mo: 08.00-11.30 / 14.00-18.00 Uhr
Di-Do: 08.00-11.30 / 14.00-17.00 Uhr
Fr: 08.00-11.30 / 13.00-16.00 Uhr

Telefon:

071 886 10 10

GELUNGENE NEUZUZÜGERBEGRÜSSUNG

Am 07. Juni fand in Thal bereits zum zweiten Mal die kulinarische Brückenwanderung der Donnerstagsgesellschaft statt. Die Gemeinde nutzte diesen besonderen Anlass, um die Neuzuzügerbegrüssung durchzuführen. Da dieser Anlass nicht jährlich durchgeführt wird, waren alle Neuzugezogenen der letzten drei Jahre eingeladen.

Rund 100 Personen folgten der Einladung und wurden von Gemeindepäsident Simon Diezi herzlich willkommen geheissen. In seiner Ansprache stellte er die Vielfalt und Vorzüge der einzelnen Dorfteile Thal, Buechen, Staad und Altenrhein vor und zeigte auf, was das Leben in unserer Gemeinde so besonders macht. Im Anschluss erhielten die Teilnehmenden Konsumations-Bons, mit denen sie sich an den verschiedenen Standorten kulinarisch verwöhnen lassen konnten.

Ein herzliches Dankeschön geht an die Donnerstagsgesellschaft, die diesen gelungenen Anlass wiederum möglich gemacht hat.



PARKSITUATION SCHWIMMBÄDER

Mit dem Sommer beginnt auch die Hochsaison für die Schwimmbäder der Gemeinde – das Bädli Thal, Badi Speck sowie die Badi Altenrhein. Leider stellt die Gemeinde zunehmend fest, dass es rund um die Badeanlagen zu teils chaotischen Parkplatzsituationen kommt. Fahrzeuge werden beispielsweise beim Bädli Thal auf der Strasse oder in Kurvenbereichen oder auf dem Werkhofparkplatz in Staad so parkiert, dass andere Autos blockiert werden und nicht mehr ausfahren können.

Die Gemeinde appelliert deshalb eindringlich an alle Besucherinnen und Besucher, sich beim Parkieren rücksichtsvoll und regelkonform zu verhalten. Es sind die offiziellen Parkplätze zu nutzen und Rettungswege immer freizuhalten. Um die Situation zu verbessern wird die Gemeinde über die Sommermonate verstärkt Kontrollen durchführen und wo nötig fehlbare Fahrzeughalter büssen. Die Gemeinde dankt für Ihre Verständnis und Mithilfe.

FEIERLICHER EMPFANG FÜR TURNERINNEN UND TURNER

Am Sonntag, 22. Juni, durfte die Gemeinde Thal gemeinsam mit der Bevölkerung die Turnerinnen und Turner des Turnvereins Staad, des GETU Staad sowie des Turnvereins Thal feierlich in Staad empfangen. Anlass war ihre Teilnahme am Eidgenössischen Turnfest (ETF) in Lausanne, dem grössten nationalen Sportanlass des Jahres.

Der Empfang fand auf dem Platz der «Moschti». Zahlreiche Familien, Freunde, Vereinsdelegationen und interessierte Einwohnerinnen und Einwohner waren der Einladung gefolgt und sorgten für eine stimmungsvolle Atmosphäre. Trotz der enormen Hitze wurde gemeinsam gefeiert. Die Turnerinnen und Turner marschierten unter Applaus zur Moschti. Dort richtete Gemeindepäsident Simon Diezi ein herzliches Grusswort an die Anwesenden. Im Anschluss folgten der Fahngegruss sowie ein kurzer Rückblick auf das ETF in Lausanne durch Vereinspräsidenten und Oberturner.

Die Gemeinde Thal bedankt sich herzlich bei allen Turnerinnen und Turnern für ihren grossartigen Einsatz sowie bei allen, die zum Gelingen dieses schönen Empfangs beigetragen haben.



ANPASSUNG REGLEMENT ÜBER DIE ELEKTROVERSORGUNG

Das Reglement über die Elektroversorgung benötigt eine kurzfristige Anpassung bezüglich Netzkostenbeiträge. In der Vergangenheit wurde der Netzkostenbeitrag auf Netzebene 5 (Mittelspannung) nicht verrechnet. Zukünftig soll dieser sowohl für Kunden der Netzebene 7 (Niederspannung) und der Netzebene 5 erhoben werden. Für Neuanschlüsse von Anlagen ohne Gebäude soll der Netzkostenbeitrag ebenfalls verrechnet werden können. Aus genannten Gründen hat der Gemeinderat Anpassungen im Reglement vorgenommen.

Die Anpassungen unterstehen dem fakultativen Referendum. Die Referendumsvorlage liegt vom 24. Juni bis 04. August 2025 im Rathaus Thal, Foyer Erdgeschoss, zur Einsichtnahme auf. Das Referendum kommt zustande, wenn mindestens 300 Stimmberechtigte innert der Referendumsfrist schriftlich die Abstimmung durch die Bürgerschaft verlangen.

NEUE PLATTFORM INFORMIERT ZU HITZE UND GESUNDHEIT

Längere und intensive Hitzewellen beeinträchtigen die Gesundheit, insbesondere von älteren Menschen, Kleinkindern, Schwangeren und Personen mit chronischen Erkrankungen. Der Kanton St. Gallen engagiert sich gemeinsam mit zahlreichen Partnern für den Schutz der Bevölkerung vor den gesundheitlichen Auswirkungen von Hitze. Der kantonale Hitzeaktionsplan hilft dabei, besonders gefährdete Personen besser zu unterstützen, das Bewusstsein für die Risiken von Hitze zu stärken und die Vorbereitung auf Hitzewellen zu verbessern. Eine neue Plattform informiert die Bevölkerung und unterstützt Fachpersonen und Entscheidungsträger rund um Hitze und Gesundheit. Auf hitzeplan-sg.ch finden sich vielfältige Informationen und Handlungsempfehlungen – von praktischen Tipps für heisse Tage bis hin zu Anregungen für strukturelle Massnahmen. Die Informationen sowie Unterlagen mit Empfehlungen für verschiedene Zielgruppen werden laufend erweitert und aktualisiert. Unter hitzeplan-sg.ch bereits erhältlich ist eine Broschüre zum Schutz von Kleinkindern sowie Empfehlungen und eine Checkliste für Schulen.



Unsere Gesundheit vor Hitze schützen.

Dafür engagieren wir uns gemeinsam.

www.hitzeplan-sg.ch

30 JAHRE IM EINSATZ FÜR UNSERE SCHULE

Am 1. Juli 2025 darf Hanspeter Knecht auf eine beeindruckende 30-jährige Tätigkeit als Hauswart in unserer Gemeinde zurückblicken. Sein beruflicher Weg begann am 1. Juli 1995 als Hauswart der Turn- und Sportanlagen Bützel. Damals war Hanspeter Knecht nicht nur im Turnverein Staad aktiv, sondern wohnte bereits in der Gemeinde – und tut dies bis heute noch.



Per 1. Februar 2001 wechselte Hanspeter Knecht intern als Hauswart zum Schulhaus Risegg. Diese Aufgabe übt er bis heute mit viel Engagement und Herzblut aus. Zudem war er von 2002 bis 2008 als Hauswart für den Doppelkindergarten Staad zuständig. In seinen drei Jahrzehnten Dienst hat sich Hanspeter Knecht als freundlicher, pflichtbewusster und hilfsbereiter Mitarbeiter einen Namen gemacht. Seine Zuverlässigkeit, Loyalität und Kinderfreundlichkeit sind im Schulalltag ebenso geschätzt wie sein tatkräftiges Mitwirken an ausserschulischen Anlässen.

Sowohl der Gemeinderat als auch der Schulrat dankt Hanspeter Knecht für die langjährige und wertvolle Arbeit für unsere Schulanlagen und gratulieren ihm herzlich zum 30-jährigen Jubiläum.

UEFA WOMEN'S EURO 2025

Vom 02. bis 27. Juli 2025 wird in der Schweiz die Fussball-Europameisterschaft der Frauen ausgetragen. Bekanntlich wird die französische Nationalmannschaft ab der ersten Juliwoche ihre Trainings auf der Sportanlage Bützel durchführen. Ob es einzelne öffentliche Trainingseinheiten geben wird, ist noch offen. Sollten solche Trainings vorgesehen sein, wird die Gemeinde natürlich über verschiedene Kanäle (Website, Facebook) darüber informieren.

Die Gemeinde Thal heisst die französische Nationalmannschaft der Frauen herzlich in Staad willkommen.

ABBRENNEN VON FEUERWERK UND KNALLKÖRPERN

Der 1. August steht vor der Tür. Traditionell gehören auch Feuerwerke zu diesem Tag. Wir möchten die Bevölkerung freundlich daran erinnern, dass das Abbrennen von Feuerwerkskörpern ausschliesslich am 1. August erlaubt ist. Bitte zünden Sie aus Rücksicht auf Mitmenschen, Haus- und Wildtiere sowie die Umwelt keine Feuerwerke oder Knallkörper vor oder nach dem Nationalfeiertag. Für viele Menschen und Tiere bedeuten die lauten Knallgeräusche grossen Stress und Angst. Wir danken Ihnen herzlich für Ihr Verständnis und Ihre Rücksichtnahme und wünschen schon jetzt einen schönen, sicheren und freudigen 1. August.



1. AUGUST GEMEINDEFEIER

▪ Liebe Bürgerinnen und Bürger

Wir laden Sie herzlich zur diesjährigen 1. August-Feier auf dem SEEplatz in Staad ein! Feiern wir gemeinsam den Schweizer Nationalfeiertag und erleben wir einen unvergesslichen Tag voller Freude, Gemeinschaft und gelebter Tradition.

Wie bereits im vergangenen Jahr steht unser Fest unter dem Motto:

zämecho – ustuusche – fiire!

Programm:

- Ab 17.30 Uhr: Festbeginn
- 19.20 Uhr: Begrüssung durch Gemeindepräsident Simon Diezi
- Anschliessend: 1. August-Gespräch mit Ständeratspräsident Andrea Caroni

Für Ihr leibliches Wohl sorgen die Altherren des FC Staad. Bringen Sie gerne Ihre Familie, Freunde und Nachbarn mit – je mehr, desto besser! Wir freuen uns auf einen stimmungsvollen und festlichen Tag mit Ihnen und hoffen auf zahlreiche Teilnahme.

▪ **Ihr Bon für Wurst und Getränk**

Die grosse Freude und die positiven Rückmeldungen zum Bon für Wurst und Getränk im letzten Jahr haben uns motiviert, diese Aktion auch in diesem Jahr fortzusetzen. Sie erhalten daher erneut einen Bon für Wurst und Getränk für die ganze Familie. Einfach ausschneiden, mitbringen und gemeinsam mit uns feiern!

Wir freuen uns auf Ihr Kommen und wünschen Ihnen schon jetzt einen schönen 1. August!



EINGEREICHTE BAUGESUCHE

▪ Ordentliches Verfahren

- Sunrise GmbH, Thurgauerstrasse 101b, Glattpark (Opfikon) – Aktivierung Korrekturfaktor (Nachtragsgesuch aufgrund Bundesgerichtsentscheid) inkl. Modernisierung der Anlage, Hauptstrasse 106a, Staad
- Pjanic Alma und Faruk, Buechbergstrasse 16, Staad – Ersatz Gasheizung durch Luft-Wasserwärmepumpe
- Zürcher Angela und Moser Pascal, Hegistrasse 4, Thal – Errichtung Luft-Wasserwärmepumpe, Hegistrasse 4a, Thal
- Keel Josef, Dorfstrasse 33, Altenrhein – Ökologische Ersatzmassnahme Sportfischerverein SFV Altenrhein, Dorfstrasse / Rheinhofstrasse, Altenrhein

▪ Meldeverfahren

- Benninger Nadja und Lukas, Oberfeld 16, Thal – Sanierung Steildach, energetische Sanierung Estrichboden und Errichtung Photovoltaikanlage mit 12 kWp und Batteriespeicher

▪ Vereinfachte Verfahren

- kalex baumanagement gmbh, Lindenwiesstrasse 10, Gossau – (Projektänderung zu BG-Nr. 2025.0008) Korrektur infolge Schnurgerüstkontrolle, Künggass 7, Thal
- Brassel Melanie und Marco, Rebenstrasse 14, Thal – Wohnraumerweiterung, Grundrissanpassungen und Einbau Dachfenster, Oberfeld 5, Thal
- Engel Immo AG, Obere Haldenstrasse 36, Tübach – Dachsanierung, Rathausweg 3, Thal

▪ Spezialverfahren BAZL

- Calanda Wings AG, c/o Aximos Treuhand AG, Kreuzstrasse 54, Zürich – (Projektänderung zu BG-Nr. 2022.0119) Neubau Hangar Calanda Wings, Dornierstrasse 8, Altenrhein

HANDÄNDERUNGEN

▪ Juni 2025

1. Helbling Ruth, Staad, an Grüninger Erich, Staad, 1/2 Miteigentumsanteil an Grundstück Nr. 218, Jöhnli 9, Staad (Einfamilienhaus Vers.-Nr. 1399, Garage Vers.-Nr. 570, 997 m² Boden); Erwerbsdatum Veräusserer: 13.06.2007
2. WIFAMA Holding AG, in Wittenbach SG, an PANDA AG, in Frauenfeld TG, Grundstück Nr. 2209, Risegg 20, Staad (Mehrfamilienhaus Vers.-Nr. 2606, 2'633 m² Boden); Erwerbsdatum Veräusserer: 21.05.2025
3. Gautschi AG, in St. Margrethen SG, an Gschwend Daniel, Balgach und Gschwend Markus, Au, zu je 1/2 Miteigentum, Grundstück Nr. 3186, Flughafenstrasse 14, Altenrhein (Werkstattgebäude mit Lager Vers.-Nr. 1893, 1'131 m² Boden); Erwerbsdatum Veräusserer: 20.08.2002
4. Immo10 Invest AG, in St.Gallen SG, an Gubser Yannick und Karin, Rorschacherberg, zu je 1/2 Miteigentum, Grundstück Nr. S30417, Blattenweg 6a, Staad (66/1000 Miteigentum an Grundstück Nr. 2984 mit Sonderrecht an der 4.5-Zimmerwohnung); Erwerbsdatum Veräusserer: 14.06.2024
5. Fuhrer Rita und Friedrich, Auslikon, zu je 1/2 Miteigentum, an Fuhrer Thomas, Wolfhausen, Grundstück Nr. S31813, Gartenstrasse 1, Thal (219/1000 Miteigentum an Grundstück Nr. 2883 mit Sonderrecht an der 4.5-Zimmerwohnung); Erwerbsdatum Veräusserer: 04.12.2023, 25.10.2023
6. Beat Buob AG, in St.Gallen SG, an Frei.li AG, in Oberriet SG, Grundstück Nr. 29, Hauptstrasse 36, Staad (Mehrfamilienhaus Vers.-Nr. 961, 244 m² Boden); Erwerbsdatum Veräusserer: 22.12.2016
7. Zürcher Angela und Hedwig, Thal, an Zürcher Nino, Thal, 3/4 Miteigentumsanteil an Grundstück Nr. 3004, Hegistrasse 6, Thal (Einfamilienhaus Vers.-Nr. 447, Lager Vers.-Nr. 448, 2'082 m² Boden); Erwerbsdatum Veräusserer: 06.05.1987, 04.09.2006
8. Franco Angelo und Rosa, Thal, zu je 1/2 Miteigentum, an Böcker Tobias und Nadja, Thal, zu je 1/2 Miteigentum, Grundstück Nr. 563, Tobelmülistrasse 15b, Thal (Einfamilienhaus Vers.-Nr. 3243, 789 m² Boden); Erwerbsdatum Veräusserer: 05.01.2000, 20.05.2005

SCHULE THAL

▪ Unsere Schulabgänger 2025 – Ein neuer Lebensabschnitt beginnt

Mit dem Ende des Schuljahres 2024/2025 verabschieden wir voller Stolz unsere diesjährigen Schulabgängerinnen und Schulabgänger. Ein bedeutender Lebensabschnitt geht zu Ende. Die Jugendlichen aus unserer Gemeinde werden vielfältige und zukunftsorientierte Wege eingeschlagen.

Auf den folgenden Fotos sehen Sie unsere Schulabgängerinnen und Schulabgänger – ergänzt um eine Übersicht ihrer gewählten beruflichen Laufbahn. Die Abgänger und Abgängerinnen, welche eine weiterführende Schule besuchen, waren bereits im April-Blättli aufgeführt.



Berufe der 3. Real und KK

- Assistentin Gesundheit und Soziales
- Augenoptikerin
- Automatiker
- Automatikmonteur
- Automobilfachmann
- Carrosseriespengler
- Coiffeuse
- Detailhandelsfachfrau / -fachmann
- Fachfrau Betreuung
- Fachfrau Gesundheit
- Heizungsinstallateur
- Kauffrau
- Medizinprodukttechnologe
- MPA
- Polymechaniker
- Recyclist
- Sanitärinstallateur
- Strassentransportfachfrau
- Verpackungsdrucker



Berufe der 3. Sek.

- Augenoptikerin
- Automatikerin
- Elektroinstallateur
- Fachfrau Apotheke
- Fachfrau Gesundheit
- Fachfrau Information und Dokumentation
- Gerüstbauer
- Informatiker
- Kauffrau
- Konstrukteur
- Schreiner
- Zimmermann

▪ Sommerlager Sarnen 2025

Düstere Wetterprognosen kündigten für das Sommerlager der 3. Sek eine wahre Regenkatastrophe an – genau das Gegenteil dessen, was man sich für ein Abschlusslager der Oberstufe wünscht! Während die Meteorologen Starkregen und Gewitter versprachen, sollte ein Lagerprogramm mit unterhaltsamen Geländespielen, atemberaubenden Aussichten, einem Seilpark-Abenteuer und rasanten Rodelpartien, dem Besuch im Verkehrshaus Luzern sowie der Durchführung von verschiedenen Sportspielen direkt am Sarnersee möglich sein? Würde uns Petrus tatsächlich einen Strich durch die Rechnung machen...?

Mit Zug und Scooter – für schnelles und kostengünstiges Verschieben von A nach B – am Bahnhof Sarnen angekommen ging's am Montagmittag direkt zur Unterkunft und kurz darauf bereits in den nahegelegenen Wald für ein „Indianer-Geländespiel“. Der angesagte Regen kam auf den bewegungsintensiven Wochenstart, doch im dichten Wald blieben wir fast völlig trocken und auf der Rückkehr schien bereits wieder die Sonne. Das Abendprogramm an der Seepromenade und die Basketballpartie der Jungs fanden (wider Erwarten) bei sehr angenehmen Wetterbedingungen statt.

Die beiden grossen Tageswanderungen am Dienstag und Donnerstag starteten bei trockenem Wetter – genau wie vorhergesagt. Entsprechend optimistisch machten wir uns jeweils auf den Weg. Obwohl im Verlauf der beiden Tage Gewitter und Starkregenfälle prophezeit waren, blieben wir fast völlig verschont und lediglich einige wenige Tropfen fanden den Weg auf die Sportkleidung. Sowohl im Seilpark als auch beim Rodeln sowie beim Grillieren im Wald schien Petrus nachsichtig zu sein und verschonte uns fast gänzlich.

Der Mini-Golf-Plausch und der Besuch im Verkehrshaus fanden bei teils sonnigem Wetter statt, letzterer war eine willkommene Abwechslung für alle: Während einigen Stunden war der Geist mehr gefragt als der Körper. Die beiden kurzen Regenschauer während des Aufenthalts und der während der Busfahrt zurück zum Bahnhof konnten uns völlig egal sein – wir waren ja unter Dach!

Auch kulinarisch wurden wir verwöhnt und durften uns am Abend jeweils auf ein vielfältiges und abwechslungsreiches Menü freuen. Viel – speziell auch viel leckeres Dessert – wurde verspeist,



um neue Kraft zu sammeln und die Energiereserven wieder aufzutanken. Entsprechend positiv fällt das Fazit zum Lager der 3. Sek aus: Ein würdiger Abschluss der drei Sek-Jahre, der allen Beteiligten geprägt von super Stimmung, jeder Menge Spass und mit der Güte Petrus' in bester Erinnerung bleiben wird!

Nachtrag:

Das überraschend schöne Wetter führen die Klassenlehrpersonen aber nicht allein auf Petrus' Wohlwollen zurück – vielmehr sehen sie darin das verdiente Karma zweier wunderbarer Klassen, das sich über drei ereignisreiche Schuljahre hinweg aufgebaut hat! =)

▪ Sicher im Strassenverkehr – Aktion «Toter Winkel» durch die Schule Thal

Aufgrund personeller Engpässe bei der Kantonspolizei mussten dieses Jahr die Fahrradprüfung sowie der Anlass «Toter Winkel» abgesagt werden. Diese Mitteilung war für die Schule und die Eltern ein herber Rückschlag, da gerade die Verkehrssicherheit unserer Kinder ein zentrales Anliegen ist.

Dank des grossartigen Engagements eines Vaters aus der Gemeinde konnte jedoch rasch eine alternative Lösung gefunden werden: Stefan Hauser, selbst Lastwagenchauffeur, meldete sich bei der Schule und bot an, eine eigene Aktion zum Thema «Toter Winkel» für die Primarschülerinnen und -schüler der 3. bis 6. Klasse durchzuführen. In Zusammenarbeit mit Peter Vollenweider, Klassenlehrperson Risegg, wurde daraufhin eine praxisnahe und spannende Verkehrssicherheitsaktion geplant:

Dank dieser Initiative erhielten die Kinder dennoch die Möglichkeit, sich mit den Gefahren im Strassenverkehr auseinanderzusetzen und den toten Winkel bei einem echten Lastwagen aus nächster Nähe zu erleben – eine wertvolle Erfahrung, die im Schulalltag nicht selbstverständlich ist.

Die Schule Thal bedankt sich herzlich bei Stefan Hauser für seinen Einsatz sowie bei Peter Vollenweider für die engagierte Organisation. Ein besonderer Dank gilt auch dem Arbeitgeber von Stefan Hauser, der Firma Walo Bertschinger AG aus Goldach, die den Lastwagen für diese Aktion zur Verfügung gestellt hat.

Dieses Beispiel zeigt eindrücklich, was möglich ist, wenn Gemeinschaftssinn, Eigeninitiative und Verantwortung zusammenkommen.

Danke, dass Sie sich für die Sicherheit unserer Kinder starkmachen!



▪ Klassenlager 5a Thal vom 2.-6. Juni in Flumserberg

Montag, 2.6.25

Unser Klassenlager begann am Morgen beim Schulhaus Feld, wo wir uns alle mit viel Vorfreude versammelten. Pünktlich um 8:14 Uhr starteten wir unsere Reise mit dem Zug in Richtung Sargans. Dort angekommen, unternahmen wir einen kleinen Abstecher zur nahegelegenen Burg – ein erster Einblick in unsere gemeinsame Entdeckungsreise.

Am Nachmittag erreichten wir per Postauto das Lagerhaus in Flumserberg und bezogen unsere Zimmer. Danach blieb uns noch eine Stunde Zeit, um uns einzuleben, bevor wir uns unten versammelten, um die Hausregeln zu besprechen und mit der Hausolympiade zu starten. In verschiedenen Spielen konnten wir Teamgeist und Kreativität zeigen – die perfekte Einstimmung auf die spannenden Tage, die vor uns lagen.

Zum Abendessen erwartete uns ein Klassiker: Gehacktes mit Hörnli, das wir hungrig und zufrieden genossen und die Abendzeit verbrachten wir erneut zusammen und wir hatten Gelegenheit, zu plaudern, zu lachen und uns besser kennenzulernen. Zum Abschluss spielten wir eine Runde Lotto, bevor um 22:00 Uhr die Nachtruhe begann. Zufrieden und voller Vorfreude auf den nächsten Tag schliessen wir ein, bereit für weitere Entdeckungen.

Dienstag, 3.6.25

Nach dem Aufstehen genossen wir ein gemütliches Frühstück und bereiteten Sandwiches für den Lunch vor. Um 08:30 Uhr machten wir uns schliesslich auf den Weg zum Kletterpark „CLiMBER“.

Dort verbrachten wir rund vier spannende Stunden. Einige von uns kletterten unermüdlich und testeten ihre Grenzen aus, während andere es ruhiger angingen, die Aussicht genossen oder sich auf das grosse Hüpfkissen wagten. Besonders faszinierend war die Freiheit, die uns die Anlage bot: Jeder konnte seinen eigenen Weg wählen, und nach anfänglicher Vorsicht in der ersten Etage waren am Ende selbst die höchsten Ebenen kein Hindernis mehr.

Zurück im Lagerhaus erwartete uns erst einmal ein leckeres Zvieri-Buffer mit Früchten, Kuchen, Getränken und eine erfrischende Dusche, gefolgt von etwas Freizeit, die wir mit Kartenspielen, Lesen und Entspannen füllten. Zum Abendessen gab es selbstgemachte, knusprige Chicken Nuggets mit Pommes – ein perfekter Abschluss für unseren aufregenden Tag. Nach gemeinsamem Abendprogramm und etwas Freizeit ging es dann um 21.30 Uhr ins Bett, wo wir müde, aber glücklich von all den Erlebnissen des Tages träumten.



Mittwoch, 3.6.25

Nach einem stärkenden Frühstück machten wir uns bereit für unser grosses Wanderabenteuer. Die Route führte uns über die Tannenbodenalp bis hin zum idyllischen Seebensee. Dort entzündeten wir ein Feuer und brieten unser mitgebrachtes Grillgut. Ein paar mutige Kinder wagten sich sogar in den kalten See – ihre Schreie des Übermuts hallten über das Wasser.

Nach dem Mittagessen machten wir uns über Chrüz und Prodalp auf den Rückweg zum Lagerhaus. Als wir zurückkehrten, wurden wir mit einem Glacé begrüsst und hatten Zeit, miteinander zu spielen, Karten für unsere Familien zu schreiben oder den Rest des Nachmittags auf dem nahegelegenen Allwetter-Fussballplatz ausklingen zu lassen.

Nach dem Abendessen wurde fleissig die Hausämter erledigt, bevor der Höhepunkt des Abends anstand: Die 2. Zorro-Verhandlung. Eine Person wurde fälschlicherweise angeklagt und musste zur Strafe am nächsten Tag zu jeder Mahlzeit Witze erzählen.

Donnerstag, 4.6.25

Am Donnerstagmorgen gegen 9 Uhr hatten wir geplant, Minigolf zu spielen. Doch das Wetter machte uns einen Strich durch die Rechnung. Stattdessen unternahmen wir in Kleingruppen gestaffelt einen Orientierungslauf. Der Vormittag verging wie im Flug, und zum Mittagessen gab es eine besondere Überraschung: Wir durften unsere eigenen Pizzen belegen, ganz nach unserem Geschmack. Es war eine grossartige Erfahrung, kreativ zu sein und gleichzeitig etwas Leckeres zu zaubern.

Am Nachmittag stand die Hausolympiade auf dem Programm, bei der wir für unsere Hausgruppen nochmals unser Bestes gaben und viel Spass hatten. Ein besonderes Highlight war der Besuch des Hallenbads, wo wir uns vor dem Abendessen beim Klettergerüst über dem Wasser nochmals richtig austoben konnten.

Den Abend liessen wir entspannt ausklingen: Mit Gesellschaftsspielen und einem Lagerrückblick, bei dem wir die schönsten und lustigsten Momente nochmals Revue passieren liessen und schlussendlich der Zorro doch noch entlarvt wurde. Es war ein ereignisreicher Tag voller Überraschungen und gemeinsamer Aktivitäten, der uns allen in Erinnerung bleiben wird.

Freitag, 5.6.25

Als Zorrostrafe wurde uns ein köstliches Brunchbuffet mit Blumenstraus-Tischdeko präsentiert. Die Atmosphäre war heiter, und wir genossen die letzten gemeinsamen Stunden im Lagerhaus bei gutem Essen und lebhaften Gesprächen. Doch bald wurde es Zeit, sich den Aufgaben zu widmen, die ein Abschied mit sich bringt. Innerhalb einer Stunde packten wir unsere Koffer und überprüften sorgfältig, ob wir nichts zurückliessen.

Dann war der Moment gekommen, das Lagerhaus endgültig zu verlassen. Voller Erinnerungen und mit einem Hauch von Wehmut und viel Vorfreude machten wir uns auf den Weg zum Postauto. Nach einer halben Stunde Fahrt erreichten wir den Bahnhof und stiegen in die SBB ein. Die Zugfahrt war angenehm, und obwohl wir aufgrund einer Barriere-Störung etwa zehn Minuten Verspätung hatten, blieb die Stimmung gelassen. Glücklicherweise wartete das Postauto geduldig auf uns, sodass wir rechtzeitig unsere Reise fortsetzen konnten.

Schliesslich verabschiedeten wir uns voneinander. Das Lager bleibt uns als eine Zeit voller Freude, Gemeinschaft und unvergesslicher Erlebnisse in Erinnerung.

Klasse 5a, Martin Thülemann



▪ Wenn Lernen zum Spiel wird: Spiel, Spass und Gemeinschaft an der Primarschule Risegg

Schulhaus Risegg erlebt erfolgreiche Projektstage rund ums Spielen. In der Auffahrtswoche fanden an der Primarschule Risegg in Staad zwei Projektstage unter dem Motto «Spielen» statt. Ein abwechslungsreiches Spezialprogramm für alle Schülerinnen und Schüler der 3. bis 6. Klassen. Das Ziel war klar: den Kindern die Vielfalt des Spielens näherzubringen und dabei gleichzeitig den Zusammenhalt, Teamgeist und die soziale Kompetenz zu stärken. Dass dabei der Spass nicht zu kurz kam, war von Anfang an garantiert.

Von Kubb bis Kapla: spielerische Vielfalt

Die Kinder durchliefen in jahrgangsgemischten Gruppen verschiedene Kursstationen, die jeweils von unterschiedlichen Lehrpersonen geleitet wurden. Das Themenspektrum war breit gefächert und zeigte, wie vielfältig das Spielen sein kann: von klassischen Gesellschaftsspielen mit Karten, «Stadt-Land-Fluss» oder Brettspielen, über kreative Bauprojekte mit Kapla- oder Legosteinen, bis hin zu Bewegungs- und Teamspielen in der Sporthalle.

Auf dem Pausenplatz wurde gehüpft und gesprungen: Pingpong, Gummitwist und Seilspringen luden zum Ausprobieren und Mitmachen ein. Draussen im Freien konnten sich die Gruppen bei Spielen wie Kubb messen, ein Spiel, das strategisches Denken und Teamarbeit erfordert. In der Turnhalle standen hingegen gemeinsame Teamaufgaben im Mittelpunkt, bei denen nicht nur Kraft und Geschicklichkeit gefragt waren, sondern auch kluge Köpfe und vor allem ein gutes Miteinander.

Spielen und Kontakte knüpfen

Besonders die Durchmischung der Jahrgänge sorgte für positive Dynamik. Die älteren Schülerinnen und Schüler übernahmen oft ganz selbstverständlich eine unterstützende Rolle, während die Jüngeren mit frischem Elan und Neugier an die Spiele herangingen. Die Jahrgangsmischung wurde von den Kindern durchwegs als Bereicherung empfunden.

«Es war schön, mal nicht nur mit der eigenen Klasse unterwegs zu sein. Das hat richtig Spass gemacht!», berichtet ein Viertklässler begeistert. Auch der Umgang mit Sieg und Niederlage war unausweichlich Thema – ganz nach dem Motto: Gewinnen ist schön, aber wie man verliert, will genauso gelernt sein.

Ein unerschöpfliches Thema

Die Idee, das Spielen ins Zentrum zu stellen, sei von Anfang an auf grosse Zustimmung gestossen, sowohl im Lehrerteam als auch bei den Kindern. Die unkomplizierte Umsetzung, die flexiblen Einsatzmöglichkeiten für verschiedene Altersstufen und die zahlreichen positiven Rückmeldungen machen deutlich: Ein gelungenes Projekt, das in Erinnerung bleibt und hoffentlich bald in eine nächste Runde geht. Sei dies mit neuen Spielideen oder gar einer regelmässigen Spielzeit im Schulalltag.



Der Abend begann klassisch mit der 1. Mannheimer Sinfonie in G-Dur von Johann Stamitz, einem Paradebeispiel für die dynamische Frühklassik. Anschliessend führte Arvo Pärts meditative Komposition „Summa“ in die klangliche Welt der Reduktion und Innerlichkeit.

Ein Kontrast und Publikumsliebling war der moderne Mittelteil des Programms: Mit stimmungsvollen Bearbeitungen von Coldplays "Clocks", OneRepublics "Counting Stars", Adeles „Rolling In The Deep“ und dem unverwüchtlichen Klassiker "Don't Stop Believin'" von Journey zeigten die jungen Musiker:innen gemeinsam mit dem Orchester eine beeindruckende stilistische Bandbreite.

Ein klanglicher Höhepunkt war das farbenreiche, tänzerische Werk "Laetitiae" von Willy Ostyn, das selten zu hören ist, aber mit seinem melodischen Reichtum und rhythmischem Schwung das Publikum unmittelbar ansprach.

Den glanzvollen Schlusspunkt setzte das leidenschaftliche Doppelkonzert für Gitarre, Akkordeon und Streichorchester von Astor Piazzolla, betitelt "Hommage à Liège". Die Solisten Ghenadie Rotari (Akkordeon) und Rainer Thiede (Gitarre) brillierten mit technischer Präzision und musikalischer Ausdruckskraft. In diesem Werk verbanden sich südamerikanische Rhythmen mit klassischer Formkunst zu einer emotional aufgeladenen, mitreissenden Klangreise, die das Publikum zu begeistertem Applaus hinriss.

Als Zugabe bedankten sich die gefeierten Solisten mit zwei weiteren Leckerbissen: dem feurigen "Felix Tango" sowie der einfühlsamen Komposition "Jewel" des italienischen Komponisten Matteo Falloni – ein stimmungsvoller Ausklang zweier rundum gelungener Konzertabende.

Die Gemeinschaftskonzerte bewiesen eindrucksvoll, wie befruchtend die Zusammenarbeit zwischen erfahrenen Orchestermitgliedern und musikalischem Nachwuchs sein kann – ein musikalisches Erlebnis voller Energie, Vielfalt und Emotion.



Die beiden Solisten Rainer Thiede und Ghen die Rotari wurden begleitet vom Kammerorchester Goldach und dem Ensemble Drumstrings der Musikschule

■ Eine Woche voller Musik – Musikwoche 2025 in Wildhaus

In der ersten Sommerferienwoche findet in Wildhaus wieder die Musikwoche der Musikschulen Rorschach-Rorschacherberg und Am Alten Rhein statt. Insgesamt 30 Kinder und Jugendliche im Alter von 7 bis 14 Jahren haben sich für das musikalische Lager angemeldet und erleben eine intensive, klangvolle Woche.

In vier Ensembles wird täglich geprobt: Die Streicher unter der Leitung von Sabine Masson, die Bläser mit Gabriel Mayer-Hétu, die Klaviere mit Roland Diezi und die Gitarren mit Rainer Thiede.

Neben der Musik kommt auch die Freizeit nicht zu kurz – Spiel, Spass und Gemeinschaft stärken den Teamgeist und sorgen für unvergessliche Erlebnisse.

Der krönende Abschluss der Woche ist das öffentliche Schlusskonzert am Freitag um 15 Uhr im Lagerhaus Gamplüt, zu dem alle Interessierten herzlich eingeladen sind

KIRCHE

KATH. PFARREI THAL

■ Schulanfangs Gottesdienst

Gemeinsam erbitten wir am Sonntag, 10. August um 18:00 Uhr Gottes Segen für das neue Schuljahr in der Kirche Buechen-Staad.

■ Lindenbaum Gottesdienst –

Am Sonntag, den 24. August, feiern wir um 11.15 Uhr einen Gottesdienst im Freien unter dem Lindenbaum vor der Kirche Thal. Im Rahmen dieses besonderen Gottesdienstes stellen sich die Erstkommunionkinder des kommenden Jahres vor. Wir lassen unsere Haus- und Kuscheltiere segnen, hören die Stimmen vom Gospelchor und dürfen anschliessend die Festwirtschaft geniessen.

■ Chrabbeltreff

Mamis gesucht! Für die Leitung des Chrabbeltreffs (1x monatlich) im Pfarreiheim Thal. Melde dich, wenn du Lust auf Austausch & Spiel mit den Kleinsten hast! Infos bei Sandy Kast 079 516 42 48.

■ Kinder, Jugend & Familie

Infos: Daniela Schmid 079 284 20 19

Siehe Text gemeinsame Seite aller Pfarreien.



Mit dem Dorf Thal und dem Steinigen Tisch im Hintergrund feierten wir den Auffahrtsgottesdienst im Bildschachen.



Evang. Kirchgemeinde Thal-Lutzenberg

FEG Rheineck/Thal

Jeden Mo 09.15 Ökum. Morgenlob **im Pfarreiheim Thal**

- So 06.07. 10.00 Kinderkirche **im KGH**
Th I
10.15 Gottesdienst **in Thal** mit
Pfrin. Angelica Grewe
- Fr 11.07. 09.30 GeburtstagsZeit **im KGH**
Buechen
- So 13.07. 09.30 Gottesdienst **in Buechen**
mit Laienpredigerin
Sigrid Strahlhofer
- So 20.07. 10.15 Gottesdienst **in Thal** mit
Pfrin. Barbara Köhler
- So 27.07. 09.30 Gottesdienst **in Buechen**
mit Pfrin. Angelica
Grewe
- So 03.08. 10.15 Gottesdienst **in Thal** mit
Pfrin. Barbara Köhler

- So 06.07. 10.00 Gottesdienst mit Abend-
mahl, Predigt: Hanspeter
Nufer
- Do 10.07. 19.30 Kleingruppen
- So 13.07. 10.00 Gottesdienst,
Predigt: Beat Rüegg
- So 20.07. 10.00 Gottesdienst,
Predigt: Franz Guggis-
berg
- Do 24.07. 19.30 Kleingruppen
- So 27.07. 10.00 Gottesdienst,
Predigt: Rolf Honegger

Kath. Pfarramt Thal

- Montags 09.15 ök. Morgenlob,
Pfarreiheim
- Dienstags 18.30 Rosenkranz

- So 06.07. 09.00 Eucharistiefeier
- Di 08.07. 18.30 Rosenkranz
19.00 Eucharistiefeier
- So 13.07. 09.00 Eucharistiefeier
- Di 15.07. 18.30 Rosenkranz
19.00 Eucharistiefeier
- So 20.07. kein Gottesdienst
- Di 22.07. 18.30 Rosenkranz
19.00 Eucharistiefeier
- So 27.07. 09.00 Eucharistiefeier
- Di 29.07. 18.30 Rosenkranz
19.00 Eucharistiefeier
- Fr 01.08. 09.00 Eucharistiefeier
in Rheineck
- So 03.08. kein Gottesdienst
- Di 05.08. 18.30 Rosenkranz
19.00 Eucharistiefeier

Kath. Pfarramt Altenrhein

- So 06.07. 10.30 Eucharistiefeier mit
Fahrzeugsegnung und
Apéro
- Di 08.07. 09.00 Eucharistiefeier
- So 13.07. kein Gottesdienst
- Di 15.07. 09.00 Eucharistiefeier
- So 20.07. 09.00 Eucharistiefeier
- Di 22.07. 09.00 Eucharistiefeier
- So 27.07. kein Gottesdienst
- Di 29.07. 09.00 Eucharistiefeier
- So 03.08. 09.00 Eucharistiefeier
- Di 05.08. 09.00 Eucharistiefeier

Kath. Pfarramt Buechen-Staad

- So 06.07. kein Gottesdienst
- Mi 09.07. 09.00 Eucharistiefeier
- So 13.07. 10.30 Eucharistiefeier
- Mi 16.07. 09.00 Eucharistiefeier
- So 20.07. kein Gottesdienst
- Mi 16.07. 09.00 Eucharistiefeier
- So 20.07. kein Gottesdienst
- Mi 23.07. 09.00 Eucharistiefeier
- So 27.07. 10.30 Eucharistiefeier
10.00 Wortgottesfeier
in Wienacht-Tobel
- Mi 30.07. 09.00 Eucharistiefeier
- So 03.08. kein Gottesdienst
- Mi 06.08. 09.00 Eucharistiefeier



EVANGELISCHE KIRCHGEMEINDE THAL-LUTZENBERG



«Jetzt ist Sommer –
Egal – ob man schwitzt oder friert:
Sommer ist, was in deinem Kopf
passiert.
Ja – Sommer ist, wenn man trotz-
dem lacht.»

Mit diesem Songtext der A-capella-Gruppe «Wise Guys» wünschen wir Ihnen eine erholsame Sommerzeit.

(Bild: pixabay)

Informationen

Hoi und Tschüss

Nach vier Jahren als Kinder- und Jugendarbeiterin darf ich mich ab August 2025 einer neuen Herausforderung in der Kirchgemeinde Thal-Lutzenberg widmen.

Das Wirken für und mit den Kindern und Jugendlichen war für mich eine Freude: Vom Spielen und Lachen in den Freizeit- und Ferienangeboten über den Austausch mit Eltern hin zur Planung von Anlässen – sei es allein oder in unterschiedlichen Teams.

Ich bin dankbar für die Erfahrungen, die ich sammeln und die Menschen, die ich kennenlernen durfte. So danke ich allen für ihre Wertschätzung und ihr Vertrauen.

Neu bin ich zuständig für Gemeindeentwicklung. Dabei geht es in meiner Tätigkeit vor allem um Konzept- und Projektarbeit. Ein Beispiel ist das Thema Freiwilligenarbeit, welches einer intensiven Auseinandersetzung bedarf. Schliesslich leisten Freiwillige einen wichtigen Beitrag für unsere Kirchgemeinde.

Ich nehme mich meiner neuen Rolle motiviert an und freue mich, weiterhin Teil des Teams bleiben sowie bekannten Gesichtern begegnen zu können.

Ausserdem blicke ich vorfreudig darauf, meine Nachfolgerin in ihrer Einarbeitung zu begleiten. Zu ihrer Person erfahren Sie nachfolgend mehr – wir freuen uns auf frischen Wind. *Ladina Kamber*

Herzlich willkommen!

Die Kirchenvorsteherschaft freut sich, Ihnen die Nachfolgerin von Ladina Kamber als Kinder- und Jugendarbeiterin vorzustellen:

«Grüezi, mein Name ist Laura Reiningger. Ich komme aus der Stadt St.Gallen, wo ich vor zwei Jahren mein Bachelorstudium in Soziale Arbeit an der Fachhochschule OST beendet habe. Während und nach meinem Studium habe ich als aufsuchende Sozialarbeiterin gearbeitet, habe Jugendliche auf Wohngruppen betreut und erwachsene Personen mit Unterstützungsbedarf in Aussenwohnungen begleitet.



(Foto: Ladina Kamber)



(Foto: Laura Reiningger)

Nun bin ich gespannt auf meine neue Rolle in der kirchlichen Kinder- und Jugendarbeit der evang. Kirchgemeinde Thal-Lutzenberg. Gerne möchte ich partizipativ mit den Kindern und Jugendlichen arbeiten. Ich freue mich, spannende Erlebnisse und kreative Anlässe zu gestalten und auf viele interessante Begegnungen.»

Laura Reiningger

Pfi gstmontag – Gottesdienst mit Abendmahl – Azmoos

Kirchenvorsteherin Denise Scholze ist nun feierlich in Dienst genommen. Und wir – wir freuen uns, dass sie sich für dieses Amt zur Verfügung stellt – danken ihr für ihre Bereitschaft, ein Stück ihrer Zeit, ihrer Kraft und ihrer Fähigkeiten zum Wohle unserer Kirchgemeinde einzusetzen.

Sich zu engagieren bedeutet immer beides: Freude und Ärger – Befriedigung und Frustration. Das ist in kirchlichen Ämtern (leider) wie anderswo. Vollkommen sind wir auch in der Kirche nicht. Nein – keiner muss alles können: Ein Ohr muss nicht handeln, ein Auge muss nicht hören und eine Hand muss nicht sehen. Aber das Ohr sollte hören, das Auge sehen, und die Hand handeln.

Und so wünschen wir Denise Scholze: Sie möge sich in ihrem neuen Amt bald zurechtfinden und es mit Freude ausüben.

Pfrin. Barbara Köhler



(Foto: Barbara Köhler)

Ich bin neu in der Kirche Thal

Nein – echt bin ich nicht. Mir würde das Sonnenlicht fehlen – vor allem im Winter. Und meine Pflege wäre wohl etwas zu aufwändig – wäre ich lebendig.

Ich bin neu da

In meinen Ästen sollen die Taufvögel wohnen – für jedes Kind, das bei uns getauft wird: Ein Zeichen der Hoffnung. Ein Ort des Erinnerns. Im Baum des Lebens.

Kinder-/Jugend-/Familienprogramm online

Die evang. Kirchgemeinde Thal-Lutzenberg und die kath. Kirche Buechberg haben eine gemeinsame online Plattform für ihr Kinder-, Jugend-, Familienprogramm.

Auf www.juki-programm.ch können die Angebote abgerufen werden. Ausserdem bietet sie die Möglichkeit, sich zu registrieren und direkt für Anlässe anzumelden.

Zusätzlich gibt es einen gemeinsamen Newsletter, den Sie abonnieren können, um immer auf dem neusten Stand zu sein.

Ausblick

See-Gottesdienst in Altenrhein am 10. August

Wir feiern um 10 Uhr Gottesdienst am See im Altenrheiner Buebeädli mit Taufen. Pfrin. Angelica Grewe und Pfrin. Barbara Köhler mit der Musikgesellschaft Altenrhein-Staad laden zum gemeinsamen Feiern und anschliessend zum Essen miteinander ein.

Sollte das Wetter nicht mitmachen, feiern wir in der Kirche Buechen. Ja – lassen Sie sich herzlich einladen.



KATHOLISCHE PFARREIEN ALTENRHEIN & BUECHEN-STAAD

▪ Seegottesdienst im Buebeädli in Altenrhein

Vom Wind bewegt und vom Geist getragen: Seegottesdienst an Pfingsten im Buebeädli in Altenrhein.



▪ Fahrzeugsegnung in Altenrhein

Am Sonntag, 6. Juli um 10.30 Uhr feiern wir auf dem Kirchplatz in Altenrhein eine Eucharistiefeier mit Fahrzeugsegnung. Gesegnet werden Autos, Velos, E-Bikes, Kinderwagen, Bobbycars – alles, was Räder hat. Im Anschluss sind alle herzlich zu einem Apéro eingeladen. Wir freuen uns auf viele Menschen und ihre fahrbaren Untersätze!

▪ Seelsorge

Jederzeit besteht die Möglichkeit zu einem seelsorglichen Gespräch oder einem Hausbesuch, ob Sie ein Anliegen haben oder es keinen besonderen Anlass gibt. Termine können individuell vereinbart werden. Bitte setzen Sie sich mit unserem Seelsorger Klaus Heither in Verbindung: k.heither@kath-buechberg.ch oder Telefon 071 886 61 45.

▪ Ankündigung Gottes Segen zum Schulstart

Für alle Kindergärtler, Schüler und Schülerinnen. Komm und lass dich segnen für das neue Schuljahr, die neue Schule oder die Lehre. Am Sonntag, 10. August um 18:00 Uhr in der Kirche Buechen-Staad.

HEILSARMEE RHEINECK

▪ Juli-Programm

- So 06.07., 09.30 Gottesdienst mit Ernst Breu
- 11.00 Camping Gottesdienst Bruggerhorn, St. Margrethen
- Mi 09.07., 12.00 Mittagstisch-Menu ?
- So 13.07., 09.30 Gottesdienst mit Manuela Lutz
- Sa 19.07., 19.00 Abend-Andacht
- Sa 26.07., 19.00 Abend-Andacht

KATH. PFARREIEN ALTENRHEIN, BUECHEN-STAAD & THAL

Gemeinsame Anlässe

Weltreise um den Buechberg

Eingeladen sind alle grossen und kleinen unternehmungslustigen Kinder in der letzten Sommerferienwoche 6., 7. und 8. August zum Spielen, Basteln, sich austoben, Spass haben. Jeweils von 9 bis 16 Uhr. Für Infos bitte melden. Anmeldung bis 10. Juli bei Daniela Schmid.

Kinder lieben spielen und Süsses! Deshalb freuen wir uns über Dessertspenden für die Weltreise.

Rheintaler Wallfahrt 2025

Die Rheintaler Wallfahrt nach Einsiedeln findet am Samstag, 16. August statt. Das diesjährige Motto lautet: "Alles vergeht - nur die Ewigkeit nicht". Pilgerbüchlein liegen im Schriftenstand der Kirchen auf. Anmeldung bis 31. Juli beim jeweiligen Pfarramt des Wohnortes.

Gospelprojekt – Sing Mit!

Bereits zum dritten Mal laden die Katholische Kirche Buechberg und der Gospelchor life herzlich zum beliebten Gospelprojekt ein. In diesem Jahr steht das Projekt ganz im Zeichen von Weihnachtsliedern im Soul- und Gospelstil – bewegend, mitreissend, herzerwärmend. Die Songs werden bei den Konzerten von einer humorvollen Weihnachtsgeschichte umrahmt, die zum Schmunzeln einlädt. Was dich erwartet: 13 motivierende Proben, 2 stimmungsvolle Konzerte, Weihnachtslieder mit Groove, Herz und Seele und eine offene, begeisterte Chorgemeinschaft. Alle, die Lust am Singen haben, sind herzlich eingeladen! Es sind keinerlei Vorkenntnisse nötig – nur Freude an Musik und Gemeinschaft. Ein unvergessliches Erlebnis

DONNERSTAGS-GESELLSCHAFT THAL

▪ 2. KuThaBrüWa am Samstag, 07. Juni 2025 – Rückblick und Dankeschön!

Hei, was war diese zweite Kulinarische Thaler Brückenwanderung für ein rauschendes Fest! Nicht nur im wörtlichen Sinn (leider rauschte teilweise viel Regenwasser unter den vielen Brücken hindurch...), sondern vor allem von der tollen Stimmung her. Einmal mehr war gefühlt halb Thal unterwegs, mit Kind und Kegel, teilweise unter Regenschirmen, und trotzdem immer mit einem riesigen Lachen im Gesicht. Man war eine grosse Familie, plauderte in den vielen Kellern unserer Thaler Winzer und kostete von ihren feinen Weinen, ass mit Freuden die vielen Köstlichkeiten der verschiedenen Vereine, erfreute sich an den fantasie- und liebevoll geschmückten Brücken, liess den Caipirinha in Strömen fl essen und tanzte schliesslich ausgelassen in die Nacht hinein beim Gratiskonzert der Ribel Steaks – TOLL!

Von der Donnerstags-Gesellschaft her ein riesengrosses Dankeschön an alle, die zum Gelingen beigetragen haben! Wie motiviert das Ganze angepackt und umgesetzt wurde und dass ALLE ZUSAMMEN, die sechs Winzer (Weingut am Steinig Tisch, Ochsentorkel Weinbau AG, Bio-Weinbau Knechtle Glogger, Bleichehof Matthias Tobler, Weingut Herzog, Weinbau Willi und Irene Tobler), die sieben Vereine (Spitzenkochbanausen, Päckliwerfer-Verein, Feldschützen Thal, Burgchuchi Rheineck, Männerriege Thal, Frauenriege Staad und Turnverein Thal) und die Donnerstagsgesellschaft Thal als Organisator – mit ihrem Präsidenten Peter Hensel, bei dem alle Fäden zusammen liefen – als Einheit aufgetreten sind und zusammen am selben Strick in dieselbe Richtung gezogen haben, das war eindrücklich und hat berührt. Möge Thal weiterhin mit diesem Gemeinschaftsgeist zusammen unterwegs sein!



(Fotos: Markus Bruggmann_bridgeman.ch)



MUSIKGESELLSCHAFT ALTENRHEIN-STAAD



■ Mit dem Stück „The Magic Mountain“ von Otto M. Schwarz trat die MG Altenrhein-Staad unter der Leitung von Christoph Kling am 24. Mai zum Wettbewerb an den Rheintaler Kreismusiktagen in Diepoldsau an. Den Musikantinnen und Musikanten gelang es, die Atmosphäre des Stückes sehr gut umzusetzen, sei es die erste Fahrt eines Zuges über den Semmering-Pass, die Einfahrt in den Tunnelschacht, das Dröhnen und Hämmern des Tunnelvortriebes oder die Fahrt mit einem modernen Zug. Der verdiente Preis für diese Leistung war der 3. Platz, die bisher beste Platzierung, seit der Verein vor drei Jahren in die 2. Stärkeklasse Harmonie aufgestiegen ist. Dieses sensationelle Ergebnis wurde natürlich ausgiebig gefeiert!

Nach dem Wettbewerb ist aber vor dem Wettbewerb, die Musikkommission und das OK Musikreise beschäftigen sich bereits mit dem Eidgenössischen Musikfest 2026 in Biel. Und „The show must go on“: im Juni spielte die MG Altenrhein-Staad bei wunderschönen Wetter am Anlass des Thaler Vollmond-Vereins in Altenrhein, bei hochsommerlichen Temperaturen brachte sie dem Hochzeitspaar Martina und Stefan Keel in Marbach ein Ständchen und rockte schliesslich bei der Fahnenweihe der MG Thal mit Bon Jovi und Phil Collins die Bühne. Allerdings brauchte es bei diesem Auftritt Nervenstärke, denn neben den schweisstreibenden Temperaturen, dem Publikum, das auf den Bänken stehend mitsang und mitkatschte, wechselte der enthusiastische Lichttechniker die Farben des Bühnenlichtes so schnell, dass man die Noten nur noch erahnen konnte... ein Blindflug, der zum Glück nur zu ein paar falschen Tönen, aber nicht zu einen musikalischen Absturz führte.

Nun freut sich die MG Altenrhein-Staad, Sie am Freitag, 4. Juli, bei ihrem letzten Konzert vor den Sommerferien im Camping Idyll begrüßen zu dürfen. Beginn ist um 19 Uhr.

Nach den Sommerferien steht dann die Zwetschgen-Chilbi in Altenrhein im Fokus.



VERKEHRSVEREIN ALTENRHEIN

■ Bädlifäscht 2025

Bei besten Wetterverhältnissen fand am Samstag, 21. Juni 2025 das Altenrheiner Bädlifäscht statt. Ein strahlend blauer Himmel und heisse Temperaturen lockten schon am Mittag viele Besucher in unsere Badi.

An die 80 Kinder jeden Alters absolvierten am Nachmittag mit viel Eifer und Freude den abwechslungsreichen Postenlauf mit Wassertragen, auf dem Band jonglieren, Büchsen werfen, Klötze stapeln usw. Mit strahlenden Augen und viel Einsatz, begleitet von Mami oder Papi, kamen auch die Kleinsten mit Bravour ans Ziel. Zur Belohnung durften alle an der Bar ein Glace abholen.

Wiederum spielten am Volleyball-Turnier sieben Mannschaften um Ehr und Ruhm. Am frühen Abend wurden die Sieger des Postenlaufs sowie des Volleyball-Turniers bekannt gegeben.

Pommes, gegrillte Würste, Hot Dogs sowie selbstgemachter Kuchen sorgten für das leibliche Wohl. Der Durst konnte mit allerlei kühlen Getränken gestillt werden.

An der Segelschiffbar, das neue Highlight des diesjährigen Bädlifäschts, fand die leckere Früchtebowle (mit und ohne Alkohol) reissenden Absatz.

Bei einem spektakulären Sonnenuntergang genossen die Besucher den wunderbaren Abend und man sass noch bis in die späten Nachtstunden gemütlich zusammen.

Ein herzliches Dankeschön allen Helfern und Sponsoren für die Unterstützung und allen Besuchern für Ihr Kommen.

Wiederum ging ein tolles Bädlifäscht zu Ende und wir freuen uns heute schon auf diesen Anlass im 2026.

Euer Verkehrsverein Altenrhein



GOSPELCHOR LIFE

▪ „The History of Gospel“ – Gospelworkshop in Thal vom 02.–04. Mai 2026

Vom 2. bis 4. Mai 2026 wurde die katholische Kirche Thal zum musikalischen Zentrum für über 60 begeisterte Sängerinnen und Sänger, die sich zum Gospelworkshop unter dem Motto „The History of Gospel“ versammelten. Geleitet wurde das inspirierende Wochenende von den renommierten Gospelmusiker*innen Helmut Jost und Ruthild Wilson. Begleitet wurden sie von einem kleinen, aber feinen Band-Ensemble: Stefan Wieske an der Hammond-Orgel sorgte für den charakteristischen Sound, der so sehr zum Gospel gehört, und Martin Bartsch am Cajon verlieh den Liedern den nötigen rhythmischen Puls.

Drei Tage lang wurde intensiv gearbeitet, gelacht, gelernt und natürlich gesungen. Gemeinsam studierten die Teilnehmenden elf Gospelsongs ein – von traditionellen afrikanischen Rhythmen bis hin zu modernen Kompositionen von Künstlern wie Andraé Crouch, Edwin Hawkins, Helmut Jost und anderen. Jeder Song war Teil einer musikalischen Zeitreise durch die Geschichte des Gospels – und jeder Ton wurde getragen von Begeisterung, Hingabe und Respekt.

Denn eines wurde im Laufe des Wochenendes besonders deutlich: Gospel ist mehr als Musik. Er lebt von Gefühl, Ausdruck und echtem Verständnis für seine spirituellen Wurzeln. Nur wenn man den Inhalt wirklich begreift und die Musik mit grossem Respekt behandelt, kann sie authentisch klingen. "Man muss sich Gospel langsam annähern, ihn fühlen lernen", so der Tenor der Workshop-Leitung.

Der Höhepunkt war das Konzert am Sonntag, 4. Mai, bei dem die einstudierten Songs mit Kraft und Leidenschaft zur Aufführung gebracht wurden. Die Zuhörenden in der vollbesetzten Kirche waren spürbar berührt – von der Musik, der Atmosphäre und dem tiefen Gemeinschaftsgefühl.

Ein herzliches Dankeschön gilt dem engagierten Team des örtlichen Gospelchors „life“, das die Teilnehmenden mit viel Herzblut umsorgte, sowie natürlich allen Beteiligten:

- Helmut Jost und Ruthild Wilson für die liebevolle, professionelle musikalische Leitung,
- Martin Bartsch und Stefan Wieske für den mitreissenden Groove,
- und der Kath. Kirchgemeinde für die Organisation und Gastfreundschaft.

Es war ein rundum gelungenes Wochenende, das nicht nur musikalisch bereicherte, sondern auch die Herzen weit machte – für die Musik, für die Botschaft und füreinander.

Vormerken: Der nächste Gospelworkshop in Thal findet vom 26.–28. Juni 2026 statt!

Stefan Wieske

▪ Gospelchor life im Züri Zoo – Ein unvergesslicher Tag mit tierisch guter Stimmung

Am Samstag, den 24. Mai 2025, erlebte die Mitglieder des «Gospelchor life» einen einzigartigen Ausflug in den Züri Zoo, welcher Musik, Natur und gute Gesellschaft perfekt verband. Schon früh am Morgen versammelten sich alle, um gemeinsam die Reise anzutreten. Als erstes wurden jedoch gleich das musikalische Wissen des Chors getestet.

Nach einem leckeren Frühstücksbuffet ging es gestärkt weiter mit einer spannenden Führung durch die Masoala-Halle, welche alle mit ihrem tropischen Klima und der fantastischen Flora und Fauna begeisterte.

Der Tag wurde nicht nur von beeindruckenden, tierischen Begegnungen und herrlichem Wetter geprägt, sondern auch von viel Freude und Geselligkeit.

Das OK, bestehend aus Corinne und Magdalena, sorgte für einen rundum gelungenen Tag, der mit vielen schönen Erinnerungen im Gepäck endete.

Ein herzliches Dankeschön an alle Teilnehmer für diesen unvergesslichen Ausflug – wir freuen uns schon auf das nächste gemeinsame Abenteuer.



▪ Gospelprojekt 2025 – Sing mit! 13 Proben – 2 Konzerte – 100 % Weihnachts-Gospel

Es ist wieder so weit! Bereits zum dritten Mal laden die Katholische Kirche Buechberg und der Gospelchor life herzlich zum beliebten Gospelprojekt ein.

In diesem Jahr steht das Projekt ganz im Zeichen von Weihnachtsliedern im Soul- und Gospelstil – bewegend, mitreissend, herzerwärmend. Die Songs werden bei den Konzerten von einer humorvollen Weihnachtsgeschichte umrahmt, die zum Schmunzeln einlädt.

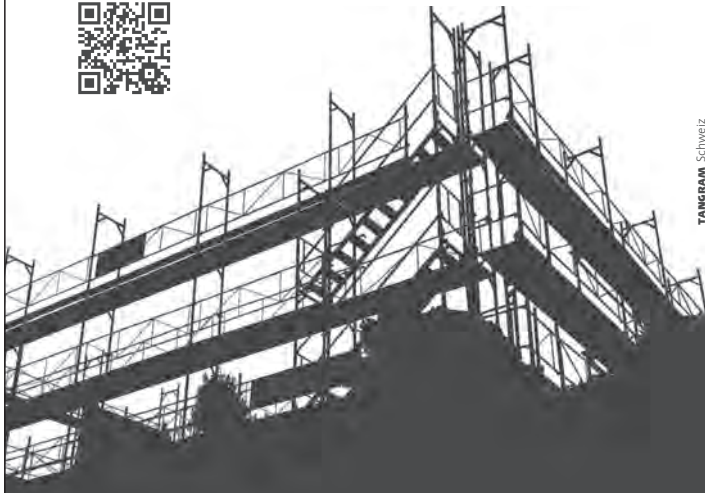
Was dich erwartet: 13 motivierende Proben
2 stimmungsvolle Konzerte
Weihnachtslieder mit Groove, Herz und Seele
Eine offene, begeisterte Chorgemeinschaft

Alle, die Lust am Singen haben, sind herzlich eingeladen! Es sind keinerlei Vorkenntnisse nötig – nur Freude an Musik und Gemeinschaft. Ein unvergessliches Gospel-Erlebnis wartet auf dich!

Infos/Anmeldung bei: Stefan Wieske, s.wieske@kath.buechberg.ch

IMMER GERÜSTET FÜR HÖCHSTLEISTUNGEN.

VISIERE, GERÜSTE, NOTDÄCHER UND MEHR.



TAMGRAM Schweiz

B Baugerüste
Bläsi AG

BAUGERÜSTE BLÄSI AG | Rorschacherstrasse 58 | 9424 Rheineck
Tel. 071 886 06 60 | www.baugerueste-blaesi.ch



Jetzt online anmelden
heilbad.ch/kurse.html

Kinderschwimmkurse im Heilbad
Vom Baby bis zum Könnler – für jedes Niveau
das passende Angebot.

Sommer-Intensivkurs
7. – 11. Juli 2025, täglich ab 8.30 Uhr

Wöchentliche Kurse
ab 18. August 2025
Mo/Do/Fr ab 16.00 Uhr, Sa ab 10.00 Uhr

071 898 33 88 | www.heilbad.ch

JENNY
GEBÄUDETECHNIK

Wir machen das.

SANITÄR
HEIZUNG
SOLAR
SPENGLER

071 222 60 06
www.jenny-ag.ch

40 QUALITÄT
LEISTUNG
DYNAMIK
SEIT 1977

**Möchten auch
Sie ein Inserat platzieren?**

info@vetterdruck.ch | Telefon 071 888 12 37



Ihr Partner für:

- Steuererklärungen
- Buchhaltungen
- Erbteilungen
- Gründungen / Umwandlungen
- Revisionen, usw.

■ **G&W TREUHAND AG**
Wiesentalstrasse 6
CH-9425 Thal
Tel 071 886 48 28
Fax 071 886 48 20
info@gwtreuhand.ch
www.gwtreuhand.ch

Mitglied TREUHAND | SUISSE



Lämmli AG
HAUSTECHNIK THAL
24h-Service

Wir sorgen für wohlige Wärme

Wir planen und realisieren Ihre Heizung - ob Neuinstallation oder Sanierung. Wärmepumpe, Holzheizung, Gasheizung oder Ölheizung - wir beraten Sie kompetent.

www.laemli-thal.ch | +41 71 886 50 90



Ein Unternehmen der Lippuner Gruppe

TURNVEREIN STAAD

▪ Erfolgreiches Wochenende am 77. Eidgenössischen Turnfest in Lausanne 2025

Unser Verein nahm mit grossem Engagement am Eidgenössischen Turnfest in Lausanne teil. In sämtlichen Disziplinen – von der Gerätekombination über Gymnastik, Fachttest, Weitsprung, Schleuderball bis hin zur Pendelstafette – konnten wir unsere Leistungen im Vergleich zu früheren Wettkämpfen sichtbar steigern.

Ein besonderes Highlight war der starke Auftritt unserer Männerriege im Fachttest Einzel, bei dem sie ein tolles Ergebnis erzielten und ihre langjährige Erfahrung eindrucksvoll unter Beweis stellten. Bereits am Wochenende zuvor waren unsere Jugi-Kinder im Einsatz und zeigten mit grosser Freude und Motivation ihr Können. Auch sie durften am feierlichen Empfang teilnehmen, den die Gemeinde Thal am Sonntag zu Ehren aller Teilnehmenden organisierte. Bei Wurst und Getränken konnten wir gemeinsam auf unsere sportlichen Erfolge anstossen und das unvergessliche Turnfestwochenende ausklingen lassen.

Wir blicken stolz auf eine tolle gemeinsame Zeit zurück – mit sportlichem Ehrgeiz, Teamgeist und vielen schönen Erinnerungen.



▪ Maibummel 2025 – Ein Tag mit flauschigen Begleitern

Am Donnerstag, 29. Mai 2025, fand unser alljährlicher Maibummel statt. Um 09.00 Uhr starteten wir in Staad und machten uns auf den Weg nach Urnäsch, wo ein erlebnisreicher Tag auf uns wartete. Nach unserer Ankunft wurden wir mit einem köstlichen Apéro empfangen – zubereitet mit frischen Zutaten direkt aus dem Garten. Gestärkt und in guter Stimmung ging es weiter zum Highlight des Tages: einer Lama- und Alpaka-Trekkingtour.

Zunächst holten wir die Tiere von der Weide. Danach wurden wir instruiert, wie man mit den flauschigen Vierbeinern umgeht, bevor sich jede*r von uns einen tierischen Begleiter aussuchen durfte. Dann ging es los – gemeinsam mit unseren neuen Wanderfreunden machten wir uns auf eine gemütliche Tour durch die idyllische Umgebung.

Nach der Wanderung brachten wir die Lamas und Alpakas zurück auf die Weide und machten uns anschliessend auf den Weg in den Wald. Dort liessen wir den Tag gemütlich ausklingen – mit Gemüse, feinen Würsten und selbstgemachtem Schlangengrot am Lagerfeuer.

Ein wunderschöner Tag mit viel Natur, tollen Begegnungen und guter Gemeinschaft – der Maibummel 2025 wird uns noch lange in Erinnerung bleiben.



FRAUENVEREINE THAL-LUTZENBERG

▪ Unsere Anlässe im Juli 2025:

- 10.07., 18.30 Uhr: **Vollmondwanderung**
Treffpunkt Hengetenplatz, anschl. Höck an der Thaler Vollmond Bar

BauQualität trägt einen Namen

www.willibauag.ch

Unsere Leistungen:

- Neubauten
- Umbauten
- Tiefbau- und Erdarbeiten
- Kundenarbeiten
- Planungsarbeiten



Willi Bau AG Zweigstellen:
 9422 Staad 9404 Rorschacherberg
 071 858 58 88 9000 St.Gallen



AUTOREISEN **Hirn** APPENZELL

So 06.07. 1 Tg.	PITZTAL – Silvretta Hochalpenstrasse mit Mittagessen	*Fr. 89.00
Mi 09.07. ¾ Tg.	Bergfrühling in OBERMUTTEN mit Mittagessen	Fr. 89.00
So 13.07. 1 Tg.	Heinzenberg-OBERGMEIND mit Mittagessen	Fr. 92.00
Di 15.07. 1 Tg.	4-Pässe: BRÜNIG-GRIMSEL-FURKA-OBERALP	Fr. 61.00
Do 17.07. 1 Tg.	6-Pässe: FLÜELA-OFEN-UMBRIL-STILFSERJOCH-RESCHEN-ARLBERG	*Fr. 69.00
Fr 01.08. 1 Tg.	1. Augustfahrt: HOLZEGG / SATTELEGG inkl. Bahnfahrt und Mittagessen	Fr. 97.00
So 10.08. 1 Tg.	JUF (höchstgelegenes Dorf Europas) – Domleschg, mit Mittagessen	Fr. 92.00

* = Ausweis erforderlich!

MEHRTAGESFAHRTEN

30.06.	5 Tg.	Romantische Alpenpässe «SALZBURGERLAND-MARIA ALM»	HP Fr. 845.00
01.08.	3 Tg.	Tour de Romandie «LAC DE JOUX-GENFERSEE etc.»	HP Fr. 545.00
06.08.	5 Tg.	RHEIN IN FLAMMEN «Mosel – Eisenbahn-Romantik etc.»	HP Fr. 1035.00
02.09.	4 Tg.	HERBSTFAHRT IN'S PIEMONTE «Alba»	HP Fr. 735.00
05.10.	8 Tg.	ROM IM HEILIGEN JAHR	HP Fr. 1665.00
18.10.	2 Tg.	SAISON-ABSCHLUSSFAHRT in's Tirol «KITZBÜHEL»	VP Fr. 375.00
02.11.	8 Tg.	Kur- und Wellnessferien in ABANO	VP Fr. 1395.00
27.11.	4 Tg.	CHRISTKINDELMARKT in ERFURT und WEIMAR	ÜF Fr. 630.00
12.12.	2 Tg.	CHRISTKINDELMARKT in AUGSBURG	ÜF Fr. 285.00

Abfahrt ab Rheineck «SBB-Bushof», weitere Abfahrten nach Absprache.

Wir freuen uns auf Ihre Anmeldungen!

Verlangen Sie unser neues Reiseprogramm: Ferienreisen und Tagesfahrten 2025 !

Bitte besuchen Sie uns auf unserer Homepage unter: [www. autoreisen-hirn.ch](http://www.autoreisen-hirn.ch)

Autoreisen Hirn AG, Appenzell, Tel. 071 780 14 38 oder Elisabeth Michel, Rheineck, 071 888 10 40

aquatec[©]

Schwimmbad & Haustechnik

Sanitäre Installation und Reparaturen Schwimmbäder, Unterhalt, Wartungen

aquatec - schwimmbad & haustechnik gmbh
 Inhaber: Erich Grüninger

Hauptstr. 62, 9422 Staad, Tel. 071 850 00 55 / 079 600 71 54
aquatecgmbh@bluewin.ch

sieber

Immobilien aus Leidenschaft

Ihr Makler.
 Regional.
 Persönlich.

Buechenstrasse 22
 9422 Staad
 M 079 600 40 40
 T 071 280 88 88



sieber-immo.ch

Möchten auch Sie ein Inserat platzieren?

info@vetterdruck.ch
 Tel. 071 888 12 37

WIDMER TREUHAND

**Buchhaltungen
 Steuererklärungen**

Termine gegen Voranmeldung!

**Treuhand Markus Widmer
 Dorfstrasse 8, 9425 Thal**

Tel. 071 880 03 01

markus@treuhand-widmer.ch
claudia@treuhand-widmer.ch



Ich bin für Sie da in Thal, Staad und Altenrhein.

Silvan Diggelmann, Versicherungs- und Vorsorgeberater
 T 071 844 30 19, silvan.diggelmann@mobiliar.ch

Generalagentur
 Arbon-Rorschach
 Roman Frei
mobiliar.ch/
 arbon-rorschach

die Mobiliar

BBK/03

TURNVEREIN THAL

▪ Eidgenössisches Turnfest Lausanne 2025

Am Wochenende vom 19.05 – 22.05.25 besuchte die Aktiv- und Damenriege das Eidgenössische Turnfest in Lausanne.

Am Freitag ging es bereits mit dem 6.56 Uhr Zug von Rheineck nach Lausanne. Trotz der frühen Zeit sahen aber alle Turner voller Vorfreude auf ein abenteuerreiches Wochenende voraus.

Nach einer langen Zugfahrt kamen wir endlich in Lausanne an. Doch hier begegnete uns schon die erste Herausforderung. Da die Zeltplätze und Unterkünfte masslos überfüllt waren mussten wir uns als erstes einen Schlafplatz sichern. Dazu haben wir alle unsere Zelte mitgenommen und konnten uns auf einem Zeltplatz eine Nische für unseren Verein sichern.

Am Mittag startete bereits das Dodgeball-Turnier für welches wir uns dieses Jahr entschieden haben. Nach einigen Anlaufschwierigkeiten konnten wir an dem Turnier aufb ühen und konnten uns alle austoben. Das Turnier zog sich bis spät in den Abend und wir machten uns erst im Dunkeln Richtung Festplatz auf. Da feierten wir unseren ersten gelungen Auftritt am Eidgenössischen Turnfest. Am Samstagmorgen gingen wir als erstes an den schönen See um uns zu waschen und abzukühlen. Nach einem entspannten Morgen ging es dann am Nachmittag mit unseren Leichtathletik Disziplinen los. Wir fühlten uns, als hätten wir uns selbst eine Falle gestellt mit dem Dodgeball-Turnier, denn es hatten alle immer noch schwere Beine und Arme. Doch nichtsdestotrotz haben wir unsere Leistungen erbracht und sind schon voller Tatendrang, diese nächstes Jahr weiter zu steigern. Am Abend haben wir gemeinsam angestossen und uns mit einem feinen Znacht verpflegt, bevor es erneut auf das Festgelände ging.

Am Sonntag starteten wir wieder früh in den Tag, damit wir rechtzeitig zu dem wunderschönen Empfang bei uns in Staad bei der Moschti ankamen. Hier wurden wir herzlich willkommen geheissen von der ganzen Gemeinde und unserem Gemeindepräsidenten. Nach diesem gelungenen Abschluss konnten wir gemeinsam als Verein auf ein erfolgreiches und schönes Turnfest in Lausanne zurückblicken.



JUGI THAL

▪ Bericht zum Eidgenössischen Turnfest der Jugi Thal

Am Samstagmorgen, dem 14. Juni, traf sich die Jugi Thal bei der alten Post zur gemeinsamen Anreise nach Lausanne. Die lange Zugfahrt wurde keineswegs langweilig – im Gegenteil: Die Kinder und Jugendlichen verbrachten stundenlang lachend mit dem Spiel "Wahrheit oder Pfl cht", was für viele bereits ein Highlight des Wochenendes war.

Nach der Ankunft in Lausanne ging es mit der Metro weiter. Nachdem die Festkreuze abgeholt und das Gepäck deponiert wurde, ging es zuerst an den Genfersee zur Abkühlung. Danach wartete der 3-teilige Vereinswettkampf Jugend auf uns. In verschiedenen Disziplinen zeigten die 18 Turnerinnen und Turner vollen Einsatz, Teamgeist und sportliche Begeisterung. Die Leistungen waren gut, den trotz der Hitze gaben alle ihr Bestes und trugen mit Stolz das Shirt der Jugi Thal. Schlussendlich erreichten wir 23.75 Punkte.

Die Nacht verbrachten wir in einer Turnhalle, die sich bei den sommerlichen Temperaturen schnell in eine Sauna verwandelte. Einige der Jungs entschieden sich kurzerhand, unter freiem Himmel zu schlafen – eine mutige, aber erfrischende Entscheidung.

Am Sonntagmorgen traten wir nach dem Frühstück und etwas Zeit auf dem Festgelände die Heimreise an. Müde, aber voller schöner Erinnerungen und Erlebnisse, kamen alle wohlbehalten wieder in Thal an.



ABÜHLER Holzbau GmbH

Langenhagstrasse 15 9424 Rheineck
 Tel. 071 888 16 55
 Natel 079 646 28 78
 info@abuehler-holzbau.ch
 www.abuehler-holzbau.ch

- Umbauten
- Zimmerei
- Schreinerei

IHR HOLZBAUER FÜR GESAMTLÖSUNGEN

HSKERAMIK GmbH



- Plattenbeläge
- Natursteinarbeiten
- Silikonfugen

Hauptstrasse 18
 www.hskeramik.ch

Marco Spagnol
Sandro Herzig

CH-9422 Staad
 info@hskeramik.ch

Tel. +41 79 483 09 26
 Tel. +41 79 740 27 91

EUGSTER CAR CENTER

Hagelschaden am Fahrzeug?

Präzise und digitale Schadensdokumentation mit unserem neuen Hagelscanner.



9425 Thal 071 886 19 80
eugster-carcenter.ch

ELEKTRO FREI RHEINTAL AG

Starkstrom – Schwachstrom – Telematik

www.elektro-frei.ch

Unterdorfstrasse 94 9443 Widnau Tel. 071 727 80 80	Schöntalstrasse 1a 9450 Altstätten Tel. 071 750 04 44	Werdenstrasse 85 9472 Grabs Tel. 081 740 44 44	Thalerstrasse 51 9424 Rheineck Tel. 071 888 56 66	Hauptstrasse 80 9658 Wildhaus Tel. 071 999 94 44
--	---	--	---	--

WOLFHALDEN – THAL

▪ Kantonsstrasse ist wegen Sanierung gesperrt

Die direkte Verbindungsstrasse von Wolfhalden nach Thal ist wegen umfangreicher Sanierungsarbeiten bis auf weiteres gesperrt. Anwohnern und Zubringern ist die Durchfahrt gestattet, wobei zeitweilig mit Wartezeiten gerechnet werden muss.

Die durch den zu Wolfhalden gehörenden Ortsteil Hasli führende Kantonsstrasse ist schmal und weist unübersichtliche Engpässe auf. Auch die Belagsstärke ist eingeschränkt, und zudem sind die Stützmauern teilweise schadhaft. Das Ausserrhoder Departement Bau- und Volkswirtschaft hat deshalb einen Erneuerungskredit in der Höhe von 3,5 Millionen Franken genehmigt. Der von der Gemeinde Wolfhalden zu übernehmende Kostenanteil beträgt 175000 Franken. Auf der rund 800 Meter langen Korrektionsstrecke im Bereich Vorderhasli wird die Strassenbreite auf 5,5 Meter erweitert, womit künftig ein gefahrloses Kreuzen zweier Personautos möglich sein wird. Während der Bauzeit wird der Durchgangsverkehr über Lutzenberg umgeleitet.



Die Haslistrasse als direkte Verbindung von Wolfhalden nach Thal bleibt wegen Sanierungsarbeiten während längerer Zeit gesperrt. Anwohnern und Lieferanten ist die Zufahrt gestattet.

Text/Bild: Peter Eggenberger

SENIORENMITTAG-ESSEN IN THAL

▪ Das nächste gemeinsame Mittagessen findet am Dienstag, 15. Juli 2025, im Altersheim Trüeterhof statt. Anmeldungen sind bis Montagabend direkt an das Altersheim, Tel. 071 878 65 65, zu richten.

OV THAL

■ Grillabend des OV Thal



Mitte Juni 2025 konnte der OV-Präsident Ueli Kuhn wieder eine grosse Schar der OV-Mitglieder und Altmetallsammler begrüßen. Vor dem Vereinshaus wurde bei warmen Temperaturen ein Grillhök durchgeführt. Der Grillmeister Werner Brauchli, unterstützt von seiner Frau Rosemarie, grillierte feine Steaks, Hamburger und verschiedene Würste. Nüdelisalat und grüner Salat kam aus der Küche von Marlies Kuhn. Zum Abschluss des feinen Essens gab es ein leckeres Dessertbuffet von den Kuchenbäckerinnen Claudia Kappeler und Maria Huber.

Auch beim Service und beim Aufräumen helfen immer fleissige Helfer und Helferinnen. Der Präsident dankte allen diesen Personen, denn solche Anlässe im Vereinshaus und die Altmetall-Sammeltage funktionieren nur dank all den fleissigen Helfern. Die grosse Schar der Anwesenden gibt dem OV-Vorstand die Sicherheit, dass auch für die Altmetallsammlung im Herbst wieder genügend Personen mithelfen, die Arbeit zu bewältigen. Dies ist für die Organisatoren dieser Arbeit immer sehr beruhigend.

Der Präsident kündigte schon den nächsten Vereinsanlass an, die Velotour nach Steinach, und wünschte allen Anwesenden schöne Sommertage.

MUSIKGESELLSCHAFT THAL

■ Fahnenweihe 2025



Fotos: Heidi Sonderegger

INSERAT



S. TOBLER
HOLZBAU

ZIMMEREI . SCHREINEREI . INNENAUSBAU
BAULEITUNG . PLANUNG

DORFSTRASSE 25 . 9425 THAL
T 071 888 11 60 . info@tobler-holzbau.ch
www.tobler-holzbau.ch



Nachhaltig
kundenorientiert,
kreativ



garage welppe ag
Service & Reparatur sämtlicher Marken

Bahnhofstrasse 2
9424 Rheineck
T 071 888 16 10
info@garagewelppe.ch
www.garagewelppe.ch



garage welppe seit 1925



Eugster Storen AG



9425 Thal

Tel. 071 888 35 60
eugster-storen.ch



Vertrauen Kompetenz Innovation

GEMEINSAM ZUM ERFOLG!

SutterElectro by techcom.ch Hans Sutter · 071 858 28 28
Rorschacherberg




das MALERGESCHÄFT
FERNANDEZ
BERATEN • MALEN • TAPEZIEREN • SANIEREN • DEKORATIVE ANSTRICHE

www.ffernandez.ch info@ffernandez.ch

Francisco Fernandez
9034 Eggersriet
9000 St. Gallen
9424 Rheineck
079 685 53 35
071 888 80 08

Mit uns fahren Sie mehr Marken.
Mehr Auswahl, mehr Flexibilität.
Airbag Garage. Die Mehrmarkengarage.

airbag garage 

Kronenstrasse 193 9427 Wolfhalden
071 898 10 10 airbag-garage.ch

Einfach besser
hören und verstehen

PHONAK 



Ich freue mich auf Sie, Nina Rechsteiner, Hörgeräteakustikerin

9320 Arbon
Bahnhofstrasse 38, Telefon 071 440 21 26

9400 Rorschach
Hauptstrasse 49, Telefon 071 841 47 88

 **Hörberatung Blumer**
der Hörprofi

WANNE RAUS, DUSCHE REIN!

Viterma zaubert aus Ihrer alten Wanne mit hohem Einstieg eine sichere, ebenerdige Dusche, welche perfekt zum bestehenden Bad passt.



GARANTIE 10 JAHRE AUF VITERMA-PRODUKTE
ZUFRIEDENE 98% KUNDEN
KOMPLETT- ODER TEILSANIERUNG

Ihr Fachbetrieb mit Schauroom
Wiesentalstrasse 3 | 9425 Thal

Jetzt Termin vereinbaren!
Tel. 0800 24 88 33
www.viterma.ch



viterma
zaubert Wohlfühlbäder



HÖCHNER
SANITÄR | HEIZUNG

PLANUNG
BAULEITUNG
AUSFÜHRUNG
SERVICE

Wir freuen uns auf Ihren Anruf!
079 322 61 68

Ihr Bad oder Ihre Heizung – unser Handwerk!

Höchner Sanitär Heizung | Wolfsgrueb 5a | 9425 Thal
T 079 322 61 68 | info@hoechner-sanitaer-heizung.ch | www.hoechner-sanitaer-heizung.ch

Junge Familie sucht Eigenheim in unserer Gemeinde

Wir sind eine junge, bodenständige Familie und fest verwurzelt in unserer Gemeinde.
Nun sind wir auf der Suche nach einem eigenen Zuhause – einem Ort zum Ankommen und Wohlfühlen.

Ob Haus mit Garten, renovierungsbedürftiges Häuschen oder Baugrundstück – wir freuen uns über jedes Angebot!

Kontakt:
Familie Köppel, 076 426 54 59 oder leandra.koepfel@hotmail.com



THALER VOLLMONDVEREIN

■ Liebe Freunde des Thaler Vollmondes

Auch während den Sommerferien sind wir für euch da! Ihr trefft uns am Donnerstag, 10. Juli 2025 beim Rathaus von 18.00 bis 22.00 Uhr.

Zum Essen gibt es heissen Fleischkäse mit Brot.

Dazu ein kühles Vollmondbier, einen kühlen Riesling-Sylvaner, ein Panaché oder einen alkoholfreien Saft?

Natürlich darf der Dessert, ein Aprikosen- oder Zwetschgenfladenstückchen mit einem Vollmondkaffee auch nicht fehlen...

Zum Abrunden könnt ihr gerne einen Vollmondpuff oder einen Blutmond geniessen.

Wir freuen uns auf euch – bis bald am Thaler Vollmond!



JUGI STAAD

■ Jugitag 2025

Am Samstag, 17.05.2025, fand der Jugitag in Rheineck statt. An diesem sonnigen Morgen stand die Jugi Staad mit 38 Teilnehmern in den Startlöchern. Bei der Besammlung vor dem Schulhaus wurden sogleich die Startnummern verteilt. Dabei kam bei einigen schon die Wettkampfnervosität hoch.

Nach dem Einwärmen auf der Wiese stand auch schon die erste Disziplin an: Sprint. In Vierergruppen machten sich die Kinder am Start bereit. Die Teilnehmer lieferten sich ein Kopf an Kopf Rennen. Wer würde zuerst über die Ziellinie rennen?

Nach erfolgreichem Abschluss der ersten Disziplin ging es am Morgen weiter mit Weitsprung, Ballwurf, Kugelstossen und Hochsprung. Der Abschluss dieses wettkampfreichen Vormittags folgte mit dem 1000m Sprint. Die Läufer wurden kräftig angefeuert und alle kamen erschöpft im Ziel an.

Nun gab es einige hungrige Mäuler zu stopfen. Versorgt mit Nudeln, Shorley gegen den Durst und einem Apfel konnten sich die Kinder stärken für die Vereinsstaffette am Nachmittag. Nach dem Mittagessen gab es eine längere Pause. Einige Kinder plünderten den Süssigkeiten Stand, andere spielten Fussball auf der Wiese und wieder andere erholten sich noch vom Vormittag.

Dann ging es los: Die Kinder wurden in zwei Gruppen eingeteilt und mussten gegen die anderen Vereine antreten. Nachdem die Schlussläufer mit ihren Vereinsfahnen die Ziellinie überquert hatten, stand auch schon die Rangverkündigung auf dem Programm. Die Kinder horchten gespannt, ob ihr Name ausgerufen würde und sie das Podest erklimmen durften. Doch leider erreichte die Jugi Staad keinen Podestplatz. Trotzdem konnten 9 Kinder mit ihren Leistungen trumpfen und wurden von Katja Laub ausgezeichnet.

Alles in allem war es ein gelungener Wettkampf, bei dem alle Teilnehmer grossen Spass hatten.

Vielen Dank an die Kampfrichter Luca Keel, Angelina Fürer, Michaela Vergunst, Joel Keel, Annik Looser und das Leiterteam der Jugi Staad.





ZINGERLI BAU

GIPSERGESCHÄFT NEU- & UMBAUTEN

Rathausweg 3a - 9425 Thal - Natel 079 568 35 43
 www.zingerli-bau.ch - info@zingerli-bau.ch

- Verputzarbeiten
- Leichtbauarbeiten
- Akustiksysteme
- Aussenisolationen
- Dekorative Verputze
- Lehm und Sumpfkalkarbeiten
- Fugenlose Wand- und Bodenbeschichtungen (Nassräume)
- Denkmalschutzsanierungen
- Beratungsdienstleistungen

Wir arbeiten genau, sauber und natürlich!



Thaler Kunsthüüsli

Suche Reinigungskraft
per sofort

Tel. 079 700 60 65

Pia Kölbach
Strigelgass 5 | CH 9425 Thal
www.keramik-ergo.ch

Reinigungskraft
gesucht per Mitte September 2025

Alle weiteren Informationen erhalten Sie beim Kennenlernen
Tel. 079 700 60 65



Pia Kölbach
dipl. Ergotherapeutin
Strigelgass 2a | 9425 Thal
Tel. 079 700 60 65
info@ergoviva.ch
www.ergoviva.ch

SCHWANENNEST STAAD

- Sommerfeeling am See
– das Schwanennest ist offen!



Der Frühling hat uns einen traumhaften Start in die Saison beschert!

Mit der warmen Jahreszeit kehrt auch das Leben ans Wasser zurück: entspannte Abende, geselliges Beisammensein und ein kühles Getränk mit Blick auf den See – was will man mehr?

Wir freuen uns sehr über die vielen bekannten und neuen Gesichter, die bereits bei uns vorbeigeschaut haben. Wer es noch nicht geschafft hat: Jetzt ist die perfekte Zeit! Kommt vorbei, lehnt euch zurück und genießt die besondere Atmosphäre direkt am Wasser.

Bleibt durch den WhatsApp-Broadcast informiert oder unter schwanennest.ch.

Euer Schwanennest-Team freut sich auf viele weitere schöne Sommermomente mit euch.

Frühschoppen
mit den Krainerfreunden
Rest. Baumgarten
9425 Thal
Sonntag 06. Juli 2025
ab 11'00 Uhr
nur bei trockenem Wetter



- + zuverlässig
 - + kompetent
 - + persönlich
- = Jürg Herzog

Mit Helsecon geht die Rechnung auf!

HELSECON GMBH · 9425 THAL · 071 888 5 777 · HELSECON.CH

TODESANZEIGEN DANKSAGUNGEN

...liefern wir Ihnen
prompt und preiswert.

Rufen Sie uns an.
Wir beraten Sie gerne

VETTER DRUCK THAL
Telefon 071 888 12 37

AUS DEM KANTONS RAT

▪ Aus der Sommersession des Kantonsrates

Die Kantonsräte trafen sich vom 2. Bis 4. Juni 2025 zur Sommersession in der Pfalz.

Walter Freund (SVP) aus Eichberg wird neuer Kantonsratspräsident für Amtsdauer 2025/26. Am Sessions-Dienstag feierte der Kantonsrat den neuen Kantonsratspräsidenten in seiner Heimatgemeinde.

Die wichtigsten Geschäfte die wir in dieser Session waren:

- Wil-West – 12,3 Hektaren Land sollen dem Kanton Thurgau verkauft werden, damit dieser die Entwicklung des Wirtschaft areals weiterverfolgt.

Unter www.ratsinfo.sg.ch und der Geschäft nummer 33.24.05 findet die interessierte Bevölkerung weitere Informationen und Details.

- Umweltchemikalien in Gewässer - Mit 13 Massnahmen möchte die Regierung die Belastung von Gewässern durch gefährliche Umweltchemikalien verringern.

Geschäft 40.24.04 « Umweltchemikalien in Gewässern».

- BZB Rapperswil-Jona - Das Berufs- und Weiterbildungszentrum in Rapperswil-Jona soll bis 2034 erneuert werden. Der vorbereitenden Kommission geht es zu langsam.

Geschäft 35.25.01 «Kantonsratsbeschluss über den Neubau des Berufs- und Weiterbildungszentrums Rapperswil-Jona am Standort «Südquartier» in Rapperswil».

- Wohnraum für Flüchtlinge - Eine Motion fordert, dass Flüchtlingen der Wohnraum zugewiesen werden kann. Die Regierung hält das für völkerrechtswidrig.

Geschäft 22.25.03 «VIII. Antrag zum Sozialhilfegesetz».

- Im Rat wurde neu eine parlamentarische Gruppe Luft- und Raumfahrt (PGLR) gegründet: Die beiden Kantonsräte von Thal Heinz Herzog und Andrea Schöb sind der Parl. Gruppe beigetreten, da sie sich klar für den Flugplatz Altenrhein in der heutigen Form aussprechen. Der Bund will die Subventionen über 4 Mio für Peoples aus Spargründen streichen. An einer Info-Veranstaltung im Mai im Hangar des Fliegermuseums waren zahlreiche Politiker*innen aus Österreich und der Schweiz vertreten.

Die Herbstsession findet vom 15. bis 17. September 2025 statt.

Für die Gemeinde Thal im Kantonsrat:

Andrea Schöb und Heinz Herzog



Der neu gewählte Kantonsratspräsident Walter Freund aus Eichberg.

INSERATE



P. RUBIN AG
GARTENBAU

Wir pflegen, planen und bauen Gärten

Rorschach · Staad
Tel. 071 855 52 01 · Fax 071 855 52 02
Mail: info@gartenbau-rubin.ch

Ihr Immobilienmakler
Engagiert # Vertrauensvoll # Zielorientiert

Sie möchten verkaufen oder vermieten?
Wir vermarkten Ihre Immobilie mit Erfolg

PROPERTY WORLD GMBH

+41 79 274 99 99 | www.propertyworld.ch
info@propertyworld.ch
9422 Staad




ABFUHR VON ALTPAPIER

Staad/Altenrhein: Mi, 16. Juli, 6. August | Thal: 17. Juli, 7. August 2025

Bitte die Zeitungen und Zeitschriften/Kartons **gebündelt** an der Kehrichtsammelstelle bereitstellen!

Kehricht-Abfuhr in Thal/Staad/Buriet: Donnerstag ab 7.00 Uhr, in Altenrhein: Montag ab 14.00 Uhr

GRÜNGUT-ANNAHME April - Oktober: **Mi** 16.30 bis 17.30 Uhr, **Sa** 16.30 bis 17.30 Uhr (Staad: **Mi** 15.00 bis 17.00 Uhr)

Annahmeplätze: Finslergut Thal, Bützel Buechen, Rheinholzweg Altenrhein, Bauamt Werkhof Staad

Redaktionsschluss für Aug.-Ausgabe: Mittwoch, 30. Juli 2025 / Erscheinungsdatum: Freitag, 8. August 2025



JULI

- 06. Bodensee-Flohmarkt und Brocante in Altenrhein, Parkplatz Firma Stadler, 07.00-16.00
- 10. Frauenvereine Thal-Lutzenberg: Vollmondwanderung, Treffpunkt Hengetenplatz, 17.30
- 10. Thaler Vollmondverein: Vollmond-Bar auf dem Rathausplatz, 18.00
- 15. Seniorenmittagessen im Altersheim Trüeterhof Thal
- 17. Frauenvereine Thal-Lutzenberg: Chrabbeltreff, Pfarreiheim, 15.30

AUGUST

- 01. Thaler 1. Augustfeier beim Seeplatz Staad, Festwirtschaft ab 17.30, Festrede ab 19.30
- 09. Feldschützen: 2. Bundesübung (OP), Schiessanlage Witen, 09.30
- 19. Pistolenschützen: Bundesübung (OP) 25m, nur Pistole, Schiessanlage am Buechberg, 17.30
- 20. Ludothek Rheineck: Spieleabend für Erwachsene, 19.00
- 20. Blues Club Bodensee: Musig im Hecht Rheineck, mit "6up Bluesband", 19.30
- 21. Frauenvereine Thal-Lutzenberg: Chrabbeltreff, Pfarreiheim, 15.30
- 21. Bodensee-Flohmarkt und Brocante in Altenrhein, Parkplatz Firma Stadler, 07.00-16.00
- 30. Feldschützen: 3. Bundesübung (OP), Schiessanlage Witen, 09.30

Herausgeber & Redaktion: Vetter Druck Thal GmbH | **Druck und Administration:** Vetter Druck Thal GmbH, Tel. 071 888 12 37 | **58. Jahrgang**
 E-Mail: info@vetterdruck.ch | Erscheint monatlich in alle Haushaltungen der Gemeinde Thal | Auflage: 3500 Expl. | Abonnementspreis jährlich Fr. 32.-

Lehrstelle «Elektroinstallateur EFZ» – Sommer 2025 noch frei



Alles norm -
oder was?

